

OBSAH

BO CARPELAN

Den se otevírá

- 13 *Dětství*
14 *Obraz*
15 *Přítel*
16 *Zrána*
17 *Podzim*
18 *Sníh*
19 *Bez světla*
20 *Letní noc*
21 *Navečer*
22 *Léto*
23 *Tichým hlasem*
24 *Ve tmě*
25 *Vyprávěči*
26 *Je čas*
28 *Okruh*
29 *Pramen*
30 *Záplavou dní*
31 *Na Severu*
32 *Při prohlížení několika starých vlámských
mistrů*

- 34 *Malá báseň*
35 *Lept*
36 *Velký oblak*
37 *U stolu tvá postava*
38 *Zelený strom, modré moře*
39 *Den se otevírá*

WILLIAM HEINESEN

Strom a čas

- 45 *Adept*
47 *Tráva se zelená*
48 *Jarní den*
49 *Temné hory se do tmy rozplynuly*
50 *Strom a čas*
51 *Noční déšť*
53 *Dítě a letní den*
55 *Jarní pozdrav nemocného Eskymáka*
58 *Doba čekání*
59 *Doma na zemi*

GEORG JOHANNESSEN

Kdo zkrotí ptáky

- 63 *Kolumbus*
66 *Midas Starý básník*
69 *Rada o tom, kdo je hoden, abys mu naslouchal*
71 *Město*

- 75 *Král J. (napsal jeho služebník v exilu)*
76 *Zkrot' ptáky*
77 *Li Po*
78 *Zámek nefritového květu (podle Tu Fu)*
79 *Panika chytrých*
80 *Hněv (v lese)*

IVAN MALINOVSKI

Plamen

- 83 *Nadměrné mé menšině*
86 *Plamen chce vidět temnotu proto zmirá*
88 *Básník varuje před padělky*
91 *Žít jako by existovala budoucnost a naděje*
94 *Ze sbírky „Poetomatic“*

STEIN MEHREN

Gobelín Evropa

- 101 *Krajina se sněhem*
102 *Jarní park*
103 *Rychle letos uběhlo léto*
104 *V parku*
105 *Jeseň*
106 *Zima*
107 *Jarní pole*
108 *Cesta lesem*

- 109 *Očekávání*
110 *Kdo hraje znova*
111 *Bílý zámek na obzoru (Casa Nova)*
114 *Hledím nazpět*
115 *Na prahu nového dne*
117 *Bríza při východu slunce*
118 *Gobelín Evropa*

BIRGER NORMAN

Losí stezkou

- 125 *Trio*
127 *Okamžik*
128 *Kolo*
129 *Aestetica*
131 *Losí stezkou*
132 *Volavka*
133 *Rys*
135 *Sýkorka*
136 *Liška*
137 *Vrána*
138 *Jeřáby*
139 *Píseň*
140 *Odysseus*
141 *Podzimní les*
142 *U potoka*
143 *Suma*
144 *Zpěv*
145 *Praha*

- 146 *Signum*
147 *Hrnčič*
148 *Přiliv — odliv*

HANNES PÉTURSSON

První osídlení země

- 151 *Landnám-Sonet o prvotním osídlení Islandu*
152 *Z „Hlasů v temnotě“*
154 *Snorri zabit*
155 *Skald*
156 *Stesk*
157 *Vyhnanství*
158 *Zázrak*
159 *Ze „Zpěvů o zemi“*
161 *Hodina mezi psem a vlkem*
165 *Nikdo se neskryje*
166 *U Rilkeova hrobu*
167 *Prostory vesmírné*
168 *Bůh Janus*
169 *Odysseus*
170 *Vrchol hory Mælifellshnjúkur*
171 *Velkoměsto*
172 *Voda v římské fontáně*
173 *Modré je každé tvé údolí*

KLAUS RIFBJERG

Portrét

- 179 *Plod*
181 *Bylo nám uloženo*
184 *Portrét*
191 *Pod vrbou*

KARL VENNBERG

U jednoho stolu

- 195 *Jak se jen vyhnout*
196 *Smrt je jen uzlíček*
197 *Rybolov*
205 *Jen tak*
206 *Věci kolem ní*
207 *Exkurs do malířství*
208 *Stejná krajina*
209 *U jednoho stolu*
- 211 *Poselství poezie*
219 *O autorech*
231 *Ediční poznámka*